

# EL PROGRESO

AÑO IV

LUGO.—Viernes 27 de Octubre de 1911

Núm. 1122

## ¿QUIÉNES SERÁN?

Muy callados están los políticos ante las próximas elecciones. Hemos indagado intenciones y nombres, pero resultaron infructuosas. En todas partes el más grande de los misterios; nadie está enterado de los propósitos que en la lucha perseguirán, ni de las candidaturas que han de patrocinar las diversas agrupaciones a quienes se reconoce beligerancia.

¿Nombres? Suenan algunos, pero sin la confirmación oficial de candidato. ¿Programas? no suelen llevarse al municipio.

Indudablemente, la curiosidad del pueblo no encuentra satisfacción. ¿Quién le da vela en este entierro? Esto dirán para sus adentros los buenos señores, más ó menos conjuncionistas.

Bueno fuera, sin embargo, que al pobre pueblo, abnegado y sumiso, obediente y disciplinado, que irá á las urnas como un solo hombre, se le vayan diciendo cuáles son las personas destinadas á hacer su felicidad desde los escaños concejales.

De este modo, nosotros comenzaríamos á apreciar en todo su valor el altruismo de los futuros procuradores del pueblo, y al depositar nuestro voto en las transparentes urnas, donde toda sinceridad tiene su asiento, haríamos, no como un menguado derecho de sufragio, sino como delicado y tierno homenaje de cariño y agradecimiento á los que han de ser leales servidores de nuestros intereses.

Los que han dado muestra de sus trabajos son los obreros, unidos á los labradores. Preparan como acto de propaganda, un mítin monstruo. No sabemos si los cantos de los demás partí lo organizarán también un acto de propaganda. Estaría bien, aun teniendo desconfianza de su triunfo, que si lo tienen, ¡no faltaba más!

## LA PRENSA

Del *Diario Universal*:

«Nuestra opinión, siempre repetida, es que las elecciones municipales no debieran de ser nunca políticas, y que siéndolo resultan enormemente ocasionadas á perturbaciones.

Si no hubiese razones teóricas en apoyo de nuestra opinión, nadie negaría actualmente que las hay prácticas: la experiencia ha demostrado que los Ayuntamientos políticos no son, ni mucho menos, los que mejor administran los intereses comunales. Pierden mucho tiempo en discusiones completamente estériles, no logran la necesaria unión para cooperar á una obra común, y teniendo la vista fija en otras alturas no reparan en muchas cosas terrenales que son precisamente las que más interesan al vecindario. Sería inútil recordar hechos que están en la memoria de todos. La afirmación que tantas veces hemos hecho se basa hoy en un axioma.

Pero aún siendo así es evidente que en el caso de las elecciones próximas la lucha tenderá preferente y marcadamente un carácter político; hay que reconocerlo así y hay que atender á ese carácter.

Los republicanos van á la lucha como siempre: llenos de ardimiento y con una organización electoral completamente hecha: los monárquicos deberían hacer exactamente lo mismo, y ya que la organización haya de ser improvisada es necesario que el ardimiento supla sus deficiencias.

Pensar que el deber de cada monárquico no va más lejos que hasta depositar el voto en la urna el día 12 es incurrir en gravísimo error, que ya en otras ocasiones ha servido para dar el triunfo á los republicanos, y que pudiera dársele también ahora si en él se perdurase.

No hay sino ver que los republicanos para lograr vencer no proceden así, para no que conviene seguir: votar el día de las elecciones es algo; pero es poco más de nada los reacios, inclinar á los vacilantes, ganar votos para la candidatura.

Y aún eso es poco. Puede hacerse la labor más útil todavía contribuyendo á derrotar el censo electoral, limpiándole de los electores, impidiendo que puedan procurar así por todos los medios que salga de las urnas la verdadera opinión de los verdaderos electores.

Del mismo colega:  
«Hablando anoche el ministro de la Go-

bernación del viaje de los republicanos de Valencia mostró su extrañeza por el empeño que demuestran tener en que se acceda á su petición, con pretexto de las elecciones municipales, cuando en realidad no les estorbará para nada en sus trabajos el que subsista el estado de guerra.

Además, el caso no es nuevo, pues en tiempos de Sagasta y también cuando fué Gobierno el general Azcárraga se celebraron elecciones sin inconveniente alguno, y entonces, como ahora, la autoridad civil puede ejercer todas aquellas funciones que le delegue el capitán general.

La actitud de los republicanos valencianos es completamente injustificada, pues el bando publicado por el capitán general, conde del Serrallo, no contiene ninguna novedad comparado con otros bandos publicados en ocasiones análogas por otras autoridades militares, y tampoco hay propósitos de molestar ni coartar en lo más mínimo las campañas electorales que en Valencia realicen los diferentes partidos políticos, autorizándose la celebración de meetings con tal objeto.

## Picoteando

Conversación favorita: las elecciones municipales.

De ellas hablan todos en casinos y reuniones, por mañanas, tardes y noches.

¿Quiénes serán nuestros futuros representantes en el Concejo municipal?

Se conocen ya algunos nombres. A ninguno de los que corren de boca en boca se les concede importancia política suficiente para admiraciones.

¿Cuál podrá ser alcalde? Preguntáseles á los candidatos para concejales y todos se consideran con meritos suficientes.

Preguntásele á la opinión, al pueblo, y no se encuentra el merecedor incondicional por ningún lado.

Pero lo que dice el «Sr. Cain», de los Quintero, ¡ya saldrá, ya saldrá!

Entre los obreros obsérvase estos días desacostumbrado movimiento. Prepáranse para luchar en las próximas elecciones municipales. A tal fin celebrarán un mitin, para el cual convocarán los directores del movimiento, por medio de un manifiesto que muy pronto saldrá á la luz pública.

En el patio del Ayuntamiento están depositadas desde hace tiempo varias bocas de riego.

¿Por qué no se colocan en las calles que las necesitan?

CALVINO.

## Boletín Oficial

**Gobierno civil.**—El Ayuntamiento de Pol solicita la declaración de utilidad pública de un camino vecinal.

—Circulares participando la demarcación de las minas de hierro tituladas «Lucha» y «San Enrique».

**Ministerio de Gracia y Justicia.**—Real orden sobre la provisión de los juzgados de instrucción.

**Ministerio de Hacienda.**—Real orden resolviendo el expediente instruido en la Dirección general de lo Contencioso del Estado, al efecto de que por una disposición de carácter general se determine la conducta que hayan de seguir las oficinas liquidadoras respecto á las relaciones de bienes que á los efectos del artículo 198 del Reglamento de 20 de Abril último se presenten por las personas jurídicas comprendidas en el apartado 9.º del artículo 193 del mismo Reglamento, cuando á la expresada relación de bienes no se acompañe justificante de haber obtenido aún la exención del impuesto sobre los bienes de las personas jurídicas, y se demuestre haber promovido el oportuno expediente para obtenerla.

**Ayuntamientos.**—El de Fonsagrada publica el extracto de los acuerdos adoptados por este Ayuntamiento durante los meses de Enero á Septiembre del año de 1910.

—El de Riobarba saca á concurso por treinta días la plaza de secretario del mismo.

**Audiencias territoriales.**—La de La Coruña publica la siguiente relación de acuerdos adoptados por la Sala de gobierno referentes á cargos de Justicia municipal.

Nombrar: Juez suplente de Neira á don Francisco Telo Pérez.

Idem: Fiscal suplente de Samos á don Arsenio Chavos Olmo.

**Inspección general de Sanidad exterior.**—Según noticias comunicadas por nuestro representante en Bucarest, existen casos de cólera en los distritos de Consta, Braila, Galatz, Covurlui y Namtu (Rumania).

Por decisión del Consejo Superior de Sanidad otomano, han sido declarados indemes de cólera la villa de Dardanelos (en el canal de igual nombre), y el puerto de Erdek (en el mar Mármara).

## MADRID

### CARTA TELEGRAFICA

Madrid 26-22:50.

Dícese que el Estado Mayor, estudia en Melilla un nuevo plan de operaciones.

Trátase al parecer de llevar la guerra á terrenos que sean más convenientes á nuestro ejército y menos propicios á la manera especial de lucha del rifeño.

Las llanuras que se extienden frente á Zeluán serán, según los que propalan estos rumores, teatro del avance de nuestras tropas.

Muy en breve comenzarán los reconocimientos hácia esa parte, encargándose principalmente de ellos, fuertes contingentes de Caballería.

En cuanto á elecciones, poco nuevo puedo comunicar. En la mayoría de las poblaciones los elementos monárquicos se han unido para afrontar la lucha electoral frente á republicanos y socialistas.

El ejemplo de Bilbao ha sido seguido. En dicha villa consideran difícil que los elementos conjuncionistas de la izquierda puedan arrollar á la importante fuerza que reunidos pueden presentar todos los monárquicos.

Son comentadísima las declaraciones del general Luque á un redactor de *El Ejército Español*.

UN UJER DEL CONGRESO.

## LOS NIÑOS DE LA BENEFICENCIA

¡CARIDAD...!

Con frío intenso, arrojando la lluvia, el granizo ó la nieve, ó expuestos á un sol tropical, vemos á los niños acogidos por la caridad con un cirio en la mano desempeñando el papel de comparsa fúnebre en la casi totalidad de los entierros de Lugo.

¡Pobres niños! Torturado constantemente su corazón con verse privados del calor del propio hogar y de los cuidados de la verdadera madre, se les merma, además, el calor del hogar prestado y los cuidados de la madre que la sociedad les asigna. ¿Por qué? ¡Por dos reales!

El Ayuntamiento cobra dos reales por cada uno de los acogidos en su casa de Beneficencia, que asistan á los entierros, cuyos dos reales ingresan en las arcas del municipio como uno de tantos recursos de su presupuesto; y por esta cantidad, aportada por un desgraciado niño á quien la fortuna le es aciaga, se le expone á las inclemencias del tiempo, se le convierte en obligado comparsa y se le exhibe como un individuo de muy distinta condición que los demás.

No, señores del Ayuntamiento: la caridad se hace por entero: á esos pobres niños no se les obliga á que reintegren más ó menos lo que la caridad les otorga, lo que tienen derecho á percibir desde el momento en que son acogidos; á esos niños no se les convierte en objetos de mayor ó menor lucro, sobre todo, cuando con esto se pone en peligro su salud y hasta su vida. El hacerlo así es especular con el desgraciado, no brindarle caridad.

## Noticias militares

### GUERRA

#### Artillería

Para mandar la cuarta compañía del tercer regimiento de Artillería de Montaña que está en Africa y que mandaba el bizarro capitán santiagués D. Jesús Martínez, herido en el combate del día 12, en el que perdió la vida el heroico general Ordóñez, ha sido nombrado el capitán don Jesús Fernández Herce.

#### Sanidad

Fué pasaporte para Melilla el sabinopector de segunda clase D. Pedro Cardín, que vino á sustituir al Sr. Baraja y fue luego destinado al primer grupo de Hospitales de aquella plaza.

De la dirección del Hospital de Vigo se encargó interinamente el jefe de igual graduación D. Félix Estrada Catoyra, que ha ido de la Coruña con ese objeto.

#### Destinos

Coroneles: D. Mariano Martínez del Rincón y Zirez, vicepresidente de la Comisión mixta de Reclutamiento de Lugo, á excedente en la primera región.

D. Eduardo Banda Pineda, que desempeñaba igual cargo en Orense, á excedente en la primera región.

Tenientes coroneles: D. Miguel Ramis Alemany, del regimiento de Zamora á situación de excedente en Baleares.

Capitanes: D. Ramón Pozo Pascual, ascendido, del regimiento de Zaragoza á la caja de Monforte.

D. Salvador Foronda y González, de la caja de Pontevedra á la de Mataró.

D. Eduardo Lagarde Aramburo, de la caja de Monforte á la reserva de Santiago.

D. Joaquín Benéfico Peñalva, de la caja de Lérida á la de Pontevedra.

Capitanes (E. R.): D. Vicente Castro Barreiro, ascendido, del regimiento de Zaragoza á la zona de Pontevedra en situación de reserva.

D. Ramón Otero López, ascendido, de la reserva de Estrada á la zona de Pontevedra.

Primeros tenientes: D. Luis Olo Alvarez, del regimiento de Zamora al batallón de Cazadores de Cataluña.

Segundos tenientes: D. Angel Pereira Renda, del regimiento de Murcia al de Zaragoza.

### Transporte de armamento

Se ha dispuesto que se envíen del parque regional de Artillería de Coruña, 25 pistolas bergman, con sus cartuchos correspondientes con destino al parque de Valencia.

### Para la futura escuadra

## LOS ACORAZADOS

Las obras que vienen realizándose en el Astillero de Ferrol para la construcción de los acorazados «España» y «Alfonso XIII» de 15.700 toneladas de desplazamiento, siguen en un estado satisfactorio.

El acorazado «España» está adelantadísimo. Véase cerrado todo el casco del buque y colocadas la mayoría de las planchas de blindaje.

Una parte no pequeña de las máquinas, está instalada.

A bordo trabajarán unos quinientos hombres, y cuatrocientos fuera del barco, para el mismo.

Es seguro que el «España» estará en condiciones de caer al agua en Diciembre ó en Enero, pudiendo ultimarse y quedando útil para prestar servicio, dentro de unos seis meses.

El «Alfonso XIII» idéntico al anterior, avanza rápidamente en su construcción.

Estará menos tiempo en la grada que el «España»; pues al caer al mar éste, todos los obreros se sumarán á los que actualmente trabajan en él.

Ya dieron comienzo en el Astillero las labores preliminares para la colocación de la quilla del acorazado «D. Jaime»; será construido en la grada que deje vacía aquélla.

### DE LA CORUÑA

## Personal de Hacienda

Cesó en el desempeño de su cargo el delegado de Hacienda en esta provincia D. Rafael Pueyo, que pasa á ser administrador general de las minas de Almadén.

—Se recibieron en la Delegación de Hacienda las órdenes jubilando, por haber cumplido la edad reglamentaria, al administrador de Propiedades D. Ramón Fernández y al de Reutas arrendadas don Jacobo Iglesias Vázquez San Gil.

También se recibió el orden de jubilación, por idéntico motivo, del alcalde de la Aduana de este puerto D. Castro Richard López.

—Ha sido ascendido á oficial quinto, con destino á la Administración de contribuciones de León, D. Venancio López Ramón, que era aspirante de primera clase en la de la Coruña.

—Le fué concedido un mes de prórroga al plazo posesorio á D. José Sira Prieto, aspirante destinado á la Aduana de Noya.

—Para sustituir á D. Venancio López Ramón ha sido nombrado aspirante de primera clase en la Administración de contribuciones de la Coruña D. Carlos Jubera López.

### Matrimonio del archiduque

#### heredero de Austria

En el castillo de Schwanzen se ha celebrado el matrimonio del archiduque Carlos Francisco José de Austria con la princesa Zita de Parma, hija de don Carlos de Borbón y de España.

Asistieron á la ceremonia el Emperador Francisco José, el Rey de S. Jonia, el archiduque Francisco Fernando y su esposa, gran número de archiducos, archiduquesas y elevadas personalidades.

Los aviadores delegaron en el ingeniero Warchalowski para que ofreciese al archiduque un regalo de boda.

Sabido es el cariño que los aviadores profesan á su «camarada» Carlos Francisco José.

El comisionado se elevó en aeroplano, siendo portador de una caja conteniendo una preciosa estatua de la aviación.

Tomó tierra, en maravilloso vuelo frente al oratorio del castillo, en el preciso momento en que se celebraba la ceremonia nupcial.

Salió el archiduque á recibir al aviador, que fué ovacionado.

El regalo de los astrónomos fué mucho más original, pues han dado el nombre de Zite al planeta 683, recientemente descubierto por el Observatorio de Austria y Hungría.

## El último legado

Sentado en una piedra que protegía con su sombra un emparrado de perchas enlazadas, se hallaba un anciano, cuya edad frisaba, al parecer, en los ochenta años.

Era la hora del crepúsculo, cuando los astros, brillando en límpido y claro firmamento, se empezaban á divisar.

Volteaban las campanas de la Ermita señorial, enclavada en un cerro de pintorescas cortaduras, morían en la fronda los últimos trinos de los pájaros, y la luna, roja y amarilla, ascendía al cielo en brumas de calor.

El espectáculo no podía ser más poético y sublime, magnífico lienzo trazado por la mano del mejor artista, á quien la fama inmortalizase escribiendo su nombre sobre la égida de ios tiempos.

Cualquiera pensará que este bello cuadro, adornado con marco de oro, llamaba la atención del hombre octogenario, en cuya mirada se leía la honradez y la caballerosidad. El sentimiento de la Naturaleza, según se presenta á nosotros, grande y espléndida, con sus abiertas llanuras y valles amenos, exuberante y plétórica de vida, de los ríos murmuran plegarias y los prados sonríen alegres, no es privilegio de incultos espíritus, capaces sólo de atender á las necesidades de la vida, porque les acosa el hambre.

Al anciano, por tanto, le importaba un bledo toda la gama de colores de un terreno que parecía ébano, esmaltado de blancas casitas, hundidas á veces entre macizos de verdura, y por cuyas chimeneas salían ya espesos velleones de humo, oscilantes con la brisa.

Otra cosa le importaba en aquella ocasión. Ideas lúgubres batían con furia las paredes de su cráneo. En ciertos momentos levantaba la cabeza que tenía apoyada sobre las manos, dejando errar vagamente la vista por la extensión azulada. Luego volvía á su ensimismamiento, permaneciendo así largo rato. Después... otro nuevo cambio de actitud, como si quisiera acaparar con sus ojos de buho el infinito.

Una vez detúvose más de lo debido con la cabeza erguida. Había visto muy cerca un espino que se mecía suave. Fijóse en él detenidamente, y á su memoria vino un recuerdo. Triste exclamó: —¡El cementerio!... ¡Oh, si yo tuviera la dicha de morir!...

En aquel instante acababa de gemir agorera ave entre las ramas del espino. El viejo balbuceó varias palabras, con las cuales quiso sin duda reflejar el pensamiento del poeta:

«Espino que reverdeces  
y floreces  
en la ribera gentil:  
una agreste enredadera  
por doquiera  
te cine con lazos mil.»

«Y cuando entona suave  
canto el ave  
de su pareja á la par,  
para gozar de sus amores  
en tus flores,  
viene constante á morar.»

«Vive, pues, espino tierno  
vive eterno  
sin que abatan tu vigor  
fieros rayos, auras frías,  
ni los días  
ni el hacha del leñador.»

En la cocina de la casa, cuyas paredes ahumadas, bañan un rayo de la placentera y argentada luna, está arimada á la *larcira*, mondando patatas, una joven de rubios cabellos, que orlan su frente cayendo en caprichosas volutas. Parece una deidad griega, ó acaso encantadora impostura. Líneas perfectamente trazadas, labios de cereza, dientes brillantes como el ágata, ojos negros como la endrina, son cualidades que la constituyen casi en mujer angelica. Tiene alma noble y corazón compasivo. Ama á su suegro, y es incapaz de contradecirle en nada.

Desde hace días su semblante revela dolorosa impresión, llora con frecuencia, y reza largo rato, ante la Virgen de su cuarto.

¿Qué le ha pasado?

Su marido, hombre adusto, con entrañas de acero, ruín y miserable, por una donación gratuita de su padre, el anciano octogenario que hemos visto sentado en una piedra de la era, bajo las ramas de la vida, se hizo dueño de cuanto aquel poseía. En los primeros meses manifestó su gratitud, para con el autor de sus días, cuidándole con esmero. Todo parecía marchar bien, sin que hubiera nada que interrumpiese la tranquilidad del hogar. Pero esta calma y quietud no podía durar mucho tiempo, porque el hijo cetrino, con cara de estuco, maquinaba en su interior deshacerse de aquella carga que él juzgaba pesada.

—¿Para qué sirve un padre viejo y achacosos?—se decía—centelleando sus ojos con llamaradas de fiebre. Es un estorbo insufrible, que da tedio y asco... Me ha donado unas tierras estériles é infecundas, en las que me reviento á trabajar, adquiriendo poco lucro. ¡Mejor fuera que...!

¡Oh si tuviera una arca llena de dinero!... Pero no. ¡Qué se vaya por el mundo, mendigando una limosna!

Yo le daré ruín manta y un perro que le sea fiel.

Y es de advertir que tal idea producía en él un estado delirante, febril.

«Por qué obraba de una manera tan villana?... Sólo por complacer un instinto

# Información de EL PROGRESO

POR TELÉGRAFO

## Consejo en Palacio

### El asunto de Cullera

Discurso del Sr. Canalejas

Madrid 26-23'40.

Cel. bróse un Consejo de ministros en Palacio, bajo la presidencia del Rey.

Pronunció un extenso discurso, el Sr. Canalejas.

Refirióse principalmente á las denuncias de haber sido sometidos á torturas los detenidos por los sucesos de Cullera.

Afirmó el Sr. Canalejas que se averiguará la certeza de los hechos.

Para ello ha marchado á Valencia el inspector general de Penales.

### Lo que es la campaña

El Sr. Canalejas entiende que la campaña iniciada por la denuncia de los diputados radicales, no tiende á otra cosa más que á producir efecto en el extranjero.

## La Comisión

### Nueva visita

La Comisión de diputados que primeramente visitó al Sr. Canalejas, celebró con el presidente otra conferencia, en la tarde de hoy.

Detallaron los martirios de que aseguran fueron objeto los presos.

Anunciaron que la acusación que hoy formulan, la mantendrán y reproducirán ante el Parlamento y ante los tribunales ordinarios.

## ¿Pruebas?

### El diputado Azati

El diputado Sr. Azati asegura que tiene en su poder, como prueba de sus afirmaciones, una camisa, una gorra y una blusa, ensangrentadas.

El Sr. Canalejas contestó á los comisionados que había adoptado las medidas oportunas.

## De Guerra

### Pase á la reserva

Ha sido firmado el pase á la reserva del general Manglano.

## Ascensos

### Nuevos generales

Con motivo del pase á la reserva del Sr. Manglano ascendieron á generales de división los de brigada señores Marvía y Nicolay.

A generales de brigada ascenderán los coroneles Sánchez y Carlos.

## En Alhucemas

### Bombardeo

En Alhucemas, según telegrama enviado desde Melilla, los barcos de la escuadra bombardearon los poblados de la costa, ocasionando daños de mucha consideración.

## Machaquito

### No se retira

Es totalmente inexacto el rumor que atribuye á Machaquito el propósito de retirarse del toreo.

El bravo diestro no ha pensado por ahora en renunciar á los triunfos y á las ovaciones en las plazas.

## La hija de Canalejas

### Sigue gravísima

La hija del Sr. Canalejas está gravísima.

Desconfiase de salvarla.

## Un destino

### Para el Ferrol

Ha sido concedido el mando de la comandancia de artillería del Ferrol, al coronel D. Antonio Bravo.

## Emigrantes

### Para América

Dicen de Algeciras que han salido para Gibraltar, en donde buscarán vapor que los conduzca á América, 700 emigrantes.

## En Santander

### Vendabal

En Ruiloba, Santander, el temporal ha producido daños de alguna consideración.

## LA BOLSA

### Cotizaciones del día de ayer

#### Fondos públicos

4 por 100 perpétuo interior fin corriente.	84'00
Diferentes séries.	58'45
Amortizable al 5 por 100 al contado.	101'70

#### Acciones

Banco de España.	452'50
Compañía Arrendataria de Tabacos.	29'800
Resineras.	00'00
Altos Hornos.	48'75
Azucareras preferentes.	18'50
id. ordinarias.	00'00
id. obligaciones.	78'75

#### Cambios

París vista (francos).	9'00
Londres vista (libras).	27'42

## APUNTES TEATRALES

### Trasmisión del pensamiento

Ayer presentaron su trabajo de trasmisión del pensamiento los artistas «Campos Legoff».

Este espectáculo de ilusión fué muy aplaudido.

Seguramente que les valdrá más éxitos de los que pudieran obtener con sus duetos.

Esta noche repetirán la presentación de este número.

### Los muñecos

Misteriosamente movidos, desenuévense los muñecos en el escenario entusiasmando con sus actitudes al público.

La pareja de cake-vall llega á hacer la completa ilusión de seres vivientes.

El clonw del carro es el muñeco, de los presentados hasta ahora, que tiene más perfectos movimientos.

La escena en que este clonw toma parte con el gendarme es indudablemente el número más bien hecho, más entretenido y más natural, de cuantos se presentan y de cuantos, también, se han visto en escenarios de marionetas.

SIGFREDO

## Hotel destruido por un incendio

Se ha declarado un violentísimo incendio en el hotel Villa San Antonio, de Ategorrieta, habitado por la duquesa de Almenara Alta.

El temporal horrible de viento y lluvia imposibilitó en los primeros instantes el auxilio, y cuando llegó la bomba-automóvil no pudo ya atajar el fuego, que se había adueñado del edificio por los cuatro costados.

La duquesa y demás moradores de la finca la abandonaron en los primeros momentos; pero sin conseguir poner nada en salvo.

El hotel ha quedado totalmente destruido.

## La guerra italo-turca

Telegrafan de Trípoli que atacaron simultánea y furiosamente las líneas avanzadas italianas 400 jinetes y 800 infantes turcos.

Los italianos informados por sus aviadores del avance de los enemigos, los esperaron en las trincheras, apoyados por la artillería de la escuadra.

Se originó un combate que duró una hora, al cabo de la cual huyeron los turcos á la desbandada, dejando algunos prisioneros.

Según éstos, las fuerzas otomanas tuvieron cerca de 100 muertos y 150 heridos.

Los italianos tuvieron dos oficiales y ocho soldados muertos y 35 heridos. Después del combate fueron copados unos 400 árabes que intentaban agredir á

las tropas italianas desde un oasis próximo. En Trípoli han sido presos numerosos espías.

El general Canava ha publicado un bando en que conmina con el fusilamiento á con armas ó circulan por las calles después de las nueve de la noche.

Dicen de Bengasi que entre árabes y turcos se calculan en 400 muertos y 1.000 heridos las víctimas del bombardeo de aquella plaza.

Los italianos tuvieron cerca de cien bajas entre muertos y heridos.

## LA BUENA SOCIEDAD

Acaba de llegar á esta plaza, y permanecerá en ella hasta el día 5 de Noviembre, nuestro particular amigo don Manuel de Lara, viajante de los grandes almacenes **El Siglo**, de Barcelona, el cual, en el «Hotel La Malagueña», hasta ese día, realizará la venta de más de 100 modelos de abrigos, trajes, blusas, faldas y sombreros de Señora, así como también abrigos de piel, y á la vez exhibirá los muestrarios de todos los artículos para que su numerosa clientela haga, como de costumbre en todas las temporadas, sus encargos. Pídase el catálogo general ilustrado de la temporada, que se da gratis.

EL SIGLO.—LARA.

**MÉDICO RODRÍGUEZ** DE LA CORUNA, consulta de 9 á 12 en el Hotel del Bañeario.

## LUGO

Empieza la función.

Cinco horas de retraso, nada menos, trajo ayer de retraso el tren correo descendente.

Se continuará.

Por lo visto hemos entrado de lleno en el invierno. Llevamos ya varios días bastante crudos y, sobre todo, muy molestos por la continua llovizna y el fuerte viento reinante.

Muchas distinguidas personas asistieron ayer al funeral que se celebró en la iglesia de Santiago por el eterno descanso del alma de la señorita Antonia Carreira Otero (q.e.p.d.) y á la conducción del cadáver al cementerio.

Retiramos á su familia el testimonio de nuestro pésame.

Se encuentra ligeramente enfermo el Ilmo. Sr. Obispo de esta diócesis.

Desearnos muy veras su restablecimiento.

En la escuela graduada aneja á la Normal de Maestros de Santiago se estableció la mutualidad escolar, institución creada últimamente por el ministerio de Instrucción pública.

Acaba de llegar á Algeciras el famoso turista rumano Juan Unidelker, el cual se propone dar la vuelta al mundo.

En 25 meses lleva recorridos á pié la respetable suma de 29.500 kilómetros y 15.000 por vapor.

Ahora se dirige al África para asistir á las experiencias de aviación. Cuando termine su viaje recibirá como premio del ministro de Fomento é Instrucción rumano, 50.000 francos.

El famoso turista posee siete idiomas y una extraordinaria cultura.

Para atender á los gastos que tal viaje mundial le ocasiona, escribe dedicatorias que vende en tarjetas postales.

El ministro de Hacienda ha firmado una Real orden denegando la petición de los obispos para que se rebajara la cuota del 25 por 100, según la ley de presupuestos, sobre los bienes de las comunidades religiosas.

Se está organizando en Oviedo, en colaboración con el elemento escolar de la villa de Gijón una estudiantina que hará su presentación en la Habana en los próximos carnavales.

La estudiantina llevará el carácter de cierto modo oficial, pues en ella tendrá brillante representación lo más florido del profesorado de la Universidad.

Le fué concedido el retiro al carabnero de la Comandancia de Lugo, Rosendo González Sierra.

Dan cuenta de París que según datos publicados por la Asociación internacional de estadística obrera se calcula en más de 6.000.000 de toneladas la producción de azúcar en Europa, que ha dado una disminución de 20 por 100 sobre la de otros años.

Se ha dispuesto por la superioridad que mientras no se constituye el cuerpo de as-

brutal, encarnado en una alma ambiciosa y egoísta. Quería más. Soñaba con montones de oro. Y si su padre tuviera el codiciado metal lo hubiera despedido igualmente. Misterios de la naturaleza salveje.

Puso, pues, en práctica el pensamiento, aunque, por una astucia del viejo y de la nuera, no llegó á realizarlo.

Mientras tanto la joven lloraba y el anciano caía en profundas meditaciones.

Sonó la hora de la muerte en el reloj del tiempo. El anciano levantóse pesadamente del duro asiento, y arremido á un báculo penetró en la casa.

Miró para los pámpanos que colgaban como verde enredadera, fijóse en el espino y furtiva lágrima corrió por sus mejillas.

Penetró en la cocina, en donde permanecía todavía sentada Isabel, su nuera y le dijo:

—¿Ha llegado del campo tu marido?

—No, padre mío. Quizá esté jugando en casa del Tuerto ¿Le queráis algo?

—Dile cuando venga que me voy á acostar, porque me siento muy enfermo.

—¿Enfermo tú?

—Sí, mujer.

—¡Oh, eso es imposible! ¿Quieres que llame el médico?

—Gracias por el favor. Es mal de los años y no hay remedio para mí.

—¡Padre!

—¡Hay!

Ambos se abrazaron, dándose fuertes ósculos.

—Vais á tomar algo ¿verdad?

—No, porque se aproxima la muerte. Llévame al lecho, pues ya no me muevo.

En aquel momento estró el hijo, que traía al hombro algunos aperos de labranza.

—Vuestro padre se muere—le dijo la esposa, mientras ayudaba á subir al anciano por unas escaleras de castaño viejo.

El hijo mostró un pesar simulado. En su interior manifestábase una alegría intensa, porque se creía ya en posesión de una buena suma de dinero. Cuando quiso echar á su padre fuera del hogar, le había dicho aquél que no tenía inconveniente; pero le impuso la condición de dejarle llevar una arca, en donde quedaban sus caudales y sus ahorros. Si el hijo oponía alguna resistencia le denunciará ante los tribunales de justicia, y tendría que cederse la por fuerza.

El hijo con el estupendo noticia, no supo de que mejor manera halagaría á su padre. ¡Oh, cuanto encerraría el arca misteriosa!... Y después de todo, el padre iba viejo y no tardaría en morir. Por eso ahora el hombre se solazaba, creyendo llegado el momento de ser feliz.

Y en verdad que para adquirir ese estado le bastaba la honda lección que recibió.

Aquella misma noche, á las dos de la madrugada próximamente, exhaló, entre los brazos de la nuera, á quien quería con delirio, su último suspiro el viejo, dejando bajo la almohada la llave del arca.

Isabel lo besaba cariñosamente, regando su pálido rostro con un diluvio de lágrimas. ¡Pobre viejo!... ¡Desgraciado hijo—murmuraba entre dientes—¡Si aprenderás ahora!

Y por un instintivo movimiento, como si también ella se alegrase de la muerte, dió la llave al marido, que, al verla, desareció de allí más veloz que un rayo.

Al estar en presencia del codiciado tesoro, frotaba las manos con voluptuosa fruición, sonreía picarescamente, mientras sus ojos centellaban codiciosos.

Abrió y... ¡oh dolor! el arca estaba vacía. Sólo en su fondo, había un grueso palo, terminado en enorme nudo, alrededor del cual se hallaba pegado un papel que contenía esta sentencia:

«O que cede o que ten antes de que morra, mercede que lle den n'a cabeza con esta cachiporra.»

El hijo se quedó frío como el mármol. Comenzó á blasfemar y á retorcerse en frenéticas convulsiones.—Si estuvieras vivo te daría yo la muerte—exclamaba... Pero luego así que le pasó aquella impresión nerviosa, reflexionó un momento.—Si tengo hijos ¡quizá hagan mañana lo mismo conmigo! Empezaba á comprender toda la filosofía de la máxima.

J. PRADO RODRÍGUEZ.

## POR GALICIA

### CORUÑA

En el inmediato distrito de Santa María de Oza ocurrió una sensible desgracia.

José Vázquez Collazo (a) «Parralón», no se sabe cómo, aunque se supone, tuvo la desgracia de caer en la cocina de su casa, en Eiris, sufriendo graves quemaduras en todo el cuerpo.

Reconoció por el médico del distrito le apreció quemaduras en los brazos, torax y región dorsal del lado derecho, con desgarradura de la piel.

Como haya podido ocurrir el accidente se desconoce con seguridad, aunque se supone que José Vázquez, como de costumbre, se hallaba totalmente borracho, y que al llegar en este estado anteanoche á su casa, se cayó en la cocina.

El estado de José Vázquez es gravísimo, creyéndose que fallecerá.

El Juzgado de Santa María de Oza instruye diligencias.

Se celebró la subasta de arrendamiento del Teatro «Rosalia» Castro.

El tipo era de 3.000 pesetas.

Se presentó un solo pliego de D. Lino Pérez, al que le fué adjudicada la subasta por la mencionada cantidad.

El arriendo es por tres meses, ó sea desde primero de Noviembre próximo, hasta el 31 de Enero de 1912.

En el lugar de los Castros riñeron Domingo Soto Rodríguez y Esteban Santiago Vázquez.

Después de dirigirse mútuos insultos, se fueron á las manos, resultando el primero lesionado en la cabeza de un golpe que le dió su rival con una piedra.

Domingo Soto pasó á curarse á la Casa de Socorro. El agresor fué detenido.

Publica el «Boletín Oficial» el pliego de condiciones económico-administrativas de la subasta para contratar la construcción de dos pabellones en el Sanatorio Marítimo de Oza.

El tipo de la subasta, se eleva á 99.101'64 pesetas, y se celebrará el día 7 del próximo mes de Noviembre.

Se dispuso que por la tesorería de Hacienda de esta provincia sean abonados en el sucesivo los haberes mensuales de 487'50 pesetas al capitán de fregata D. Francisco Carreras Rodríguez, y de 270 al contramaestre mayor de segunda clase D. José Antonio González Monelos.

### FERROL

Fondeó en este puerto el vapor belga «Gouverneur».

Procede de Amberes.

Dirigióse á Buenos Aires.

En alta mar sorprendió un temporal furioso, que lo combatió rudamente.

Una ola formidable dejó sin gobierno el buque.

Como resultado de los terribles bandazos, está herido uno de los tripulantes del barco.

Este reparará sus averías en el Ferrol, para seguir viaje.

La casa Vickers se encargará de hacer estas reparaciones.

### SANTIAGO

Después de girar visita de inspección á los establecimientos industriales de esta ciudad, marchó á la Coruña el Sr. Irimo, Inspector del Trabajo en esta provincia.

Hen dado comienzo en la Escuela Normal de esta ciudad, las clases nocturnas de adultos.

Fuó detenida por la Guardia civil la vecina del lugar de Son, Adelaida Dávila López que se había fugado del domicilio conyugal.

La fugitiva fué puesta á disposición del Alcalde del mencionado lugar.

Fuó conducido por un guardia municipal al Hospital, el niño Manuel Barcia Rey, de 10 años, vecino del lugar de Laraño (Ames) con las extremidades de cuatro dedos de la mano izquierda destrozadas, á consecuencia de la explosión en la cabeza de un cohete.

En Cornes y Casas Nuevas, barrios inmediatos á Santiago, se han presentado varios casos de glosopeda, enfermedad propia del ganado vacuno y contagiosa á toda clase de animales domésticos.

El subdelegado de Veterinaria, señor Fernández Novoa ha participado la aparición de dicha epidemia al Inspector provincial de Higiene Pecuaria, Sr. Rof y Codina.

Precedente de Cartagena llegó á esta ciudad con su esposa el magistrado de la Audiencia de Cáceres D. Publio Hurtado, padre del músico mayor del Regimiento de Zaragoza.

### ORENSE

Ha recibido orden de salir de Madrid para tomar el mando de la Comandancia de la Guardia civil de Orense, el comandante D. José Bonet Portell.

El maestro de la Escuela de Flor de Rey D. José Núñez García ha sido nombrado por permuta maestro de la completa de niños de Riós.

Se ha concedido el retiro á los carabineros de la Comandancia de Orense Agustín Sierro Ferreiro, Juan Rodríguez González Fernández, Rafael Mascareñas Fernández y Antonio Alonso Luís.

### PONTEVEDRA

Háblase de la próxima venida á esta capital de la compañía cómica-dramática que dirige D. José Montijano y que se halla Vigo.

En esta renombrada compañía figura la primera actriz Concepción Torres.

Ha presentado la renuncia del cargo de Juez municipal de Moaña don Gerino Casal Soto.

Varios vecinos de Moaña han solicitado se sustituyan las escaleras proyectadas en el ramal al muelle de dicho pueblo por rampas, ya que éstas prestan mejor servicio á los pescadores.

El Ayuntamiento de Redondela ha acordado arrendar la casa llamada de La Torre, propiedad de D. José Contreras, para instalar las oficinas municipales, á fin de poder llevar las escuelas públicas á la Casa Consistorial.

El precio de arrendamiento son 500 pesetas anuales y la duración del contrato cinco años.

Al capitán de Infantería Sr. Rueda y á los oficiales que fueron con la compañía, que con bandera y música asistió en Villagarcía el acto de la jura de la bandera de la Cruz Roja se les ha concedido la medalla de plata de dicha institución.

### VIGO

Fueron denunciados *El Faro* y *El Noticiero de Vigo* habiendo sido recogidos por orden de la Autoridad los números de los citados periódicos correspondientes al día 24 de este mes.

Parece que la intervención judicial fué solicitada por el delegado gubernativo señor Guasp; con motivo de la publicación de un suelto titulado «La Junta de Defensa al Pueblo».

La popular sociedad «El Ginnasio» trata de llevar á cabo en breve plazo, algunas mejoras que redundarán en beneficio del gran número de niños y niñas que concurren á sus salones de gimnasia.

Las reformas alcanzarán tanto á los aparatos, que comprenden la gimnasia higiénica como los juegos escolares suecos.

pirantes a la Judicatura, y ministerio fiscal, los juzgados de primera instancia de entrada vacantes se provean sin perjuicio del derecho que asiste a los excedentes cedentes de la misma categoría, secretarios de Audiencia provincial y abogados que reúnan las condiciones necesarias.

Reanudó su publicación nuestro colega *Noticiero de Vigo*, suspendido por orden gubernativa. Al reaparecer éste cesa su sustituto *Vigo*.

Se modificó el reglamento para el pase a Artillería de Marina de los alféreces de mar.

En lo sucesivo podrán los que ingresen en aquel cuerpo seguir perteneciendo al suyo si no les conviene pasar a aquél. También se deroga la condición de no exceder de 25 años.

Con estas modificaciones se abre un concurso para proveer doce plazas en el cuerpo citado, siendo el plazo de presentación desde ahora al 15 de Diciembre próximo.

**SECCIÓN RELIGIOSA**

Santos de hoy.—Santos Vicente, Florencio y Santos Sabina y Cristeta mártires y San Frumencio obispo.

Tip. de El Progreso, Manuel Becerra, 6

El Sacerdote francés que daba lecciones en la calle de la Mosquera núm. 11, tercer piso, se trasladó a la de la Ruanueva núm. 59 2.º, en donde continuará enseñando idioma francés.

**À las Señoras**

De regreso de viaje de compras llegó la Srta. Laura Roldán Regal, con un extenso y variado surtido de modelos de sombreros para Señoras, Señoritas y niñas, como también cascos, fantasías, cintas y otra infinidad de adornos.

Se confeccionan y reforman sombreros a precios sumamente económicos.

SAN PEDRO, 21, 2.º

**VENTA DE LUGARES**

La hace a su voluntad, su dueño, D. Evaristo Gayoso Losada, de dos acasarados.

Uno en San Saturnino de Froyán a dos kilómetros de la Estación del Oural, en la Sección del ferrocarril, comprendida entre Lugo y Monforte, con diferentes rentas.

Y el otro en San Salvador de Reigada y en el mejor sitio del Valle de Lemos, para vino. Dista dos kilómetros y medio de la mencionada Estación de Monforte.

Para más informes dirigirse a dicho dueño en Sarria, procurador, calle Mayor, 19.

**MAGISTERIO**

Lecciones a señoritas y niños, en

**Academia de San Antonio de Pádua**

Dotada de profesorado técnico, de material científico y de espaciosas aulas.

Autorizada por Real decreto de 1.º de Julio de 1902

Excelente internado para 12 alumnos

Pídase el reglamento y los boletines publicados.

Domicilio: Conde Pallares número 2; pisos 2.º, 3.º y 4.º--Lugo.

locales independientes, por el profesor de la Escuela Graduada D. Antonio Couceiro Freijomil.

Informarán en el Colegio de San Antonio, de seis a nueve.

**VENTA**

Se hace de una casa en sitio céntrico de esta ciudad, compuesta de dos pisos amplios, bajos y patio muy apropiado para la industria, y libre de todo gravamen.

Informará el Procurador de los Tribunales y Corredor de Comercio de esta capital D. Dositeo López Cedrón. Miño, 27.

**Venta ó arriendo**

Se venden ó arriendan, en junto ó por separado, dos casas señaladas con los números 41 y 43, sitas en la Ronda de la Coruña de esta población. Informará D. Manuel Carro, Reina 21, bajo.

**Emulsión "Dos pescados"**  
(Marca registrada.)



Interesante

La Emulsión *Dos pescados*, es superior en preparación y composición, a todas las existentes. Hé aquí un estado comparativo con una de las más conocidas.

Marca *Scott*.—Aceite puro hígado de bacalao el 50 por 100.

Hipofosfitos de cal el 1 por 100.

Idem de sosa el medio por 100.

Marca *Dos pescados*.—Aceite puro de hígado de bacalao el 75 por 100.

Hipofosfitos de cal y sosa el 1 por 100.

Glicerofosfatos de cal y sosa el 1 por 100.

**AUTOMÓVIL**



Sólido y de duración

Fabricado de acero-vanadio, que es el acero más resistente, el más caro, el que menos se desgasta por la fricción, el que soporta los choques y las trepidaciones sin cristalizar.

Ligero y económico

El chasis Ford sólo pesa 500 kilogramos, y no se ha sacrificado un solo gramo que comprometa su solidez, pero no lleva peso muerto que cuesta arrastrar, por lo que consume la mitad de esencia, la cuarta parte de aceite y la octava á décima parte de gomas.

Económicos para viajar

Más que en ferro-carril, aún en 3.ª clase. Podemos y queremos probarlo á quien lo desee.

Económicos para uso de ciudad

Pesetas 500 al año para un recorrido medio de 10 kilómetros diarios.

Bueno para malos caminos y cuestas

Cuanto más pesa un móvil mejor camino necesita; el ferro-carril exige rails perfectamente lisos y finos. El Ford, que es el auto más ligero, va sobre caminos con baches, piedras, barro ó polvo. Siempre llega á su destino y vuelve. Lleva motor de 20 HP y, dado su poco peso, sube todas las cuestas, hasta de 50 %.

De servicio para toda la familia

Que puede emplearlo para su recreo efectuando magníficos paseos y excursiones, permitiendo al mismo tiempo, al cabeza de la misma que visite con mayor economía que en el ferrocarril, y á las horas que le convenga, sus fincas ó fábricas distantes 40, 50 ó más kilómetros, del punto de su residencia.

Baratos de compra

Por fabricarse un único tipo de chasis y repetirse en cantidad enorme, empleando procedimientos de fabricación ultramodernos, mecánico-automáticos y de estampación.

Torpedo, 2 asientos. . . Ptas. 5.950  
Doble faeton, 5 asientos. » 6.200  
Landaulet, 6 asientos. » 8.100

Facilidad de recomposición

Todas las piezas del automóvil Ford son intercambiables sin previo ajuste; las hay siempre en existencias y, además, resultan muy económicas.

Referencias

Pídanse catálogos é impresos, mejor informense de los poseedores de Ford, y mucho mejor examínense y pruébense gratuitamente en paseo, viaje, cuestas etc., etc. Hay siempre modelos á su disposición para ensayo.

AGENCIA ESPAÑOLA de los AUTOMÓVILES FORD, Milagro, 15.-- VALENCIA -----

**Academia**

DE

**Nuestra Señora de los Ojos Grandes**

LUGO, Calle del Castillo, 1.--LUGO

El día 1.º de Octubre comenzaron en esta Academia, las clases de 1.ª y 2.ª Enseñanza y Magisterio. Preparación completa á niños que hayan de ingresar en Instituto ó Escuela Normal; para Carreras especiales, incluso la Militar y Oposiciones á Escuelas, etcétera etc., á cargo de los Sres. Profesores siguientes:

- Don José M. López Castiñeira, Presbítero, (Director).
- Eduardo Tapia Téllez, Comandante de Infantería y ex-Profesor de la Academia del Arma.
- Don Mariano Tejero García, Capitán de id.
- Pedro Fernández Ichazo, Primer Teniente de id.
- Celestino Alonso Hortas, Bachiller y Profesor titulado.
- Adolfo Parga Souto, Profesor titulado.
- Profesor de solfeo, canto y piano, D. Vicente Rodilla, Beneficiado-Organista 1.º de la S. I. C. B.

Cuenta además con suficiente número de Profesores auxiliares, de reconocida competencia, y con dos mozos para el servicio del Establecimiento.

Sólida instrucción Esmerada educación religiosa

Horas de matrícula: Todos los días laborables de cuatro á seis de la tarde.

Para informes y demás detalles, dirigirse al Director.—Pídanse Reglamentos.

NOTA.—Accediendo á reiteradas súplicas de varios padres de familia, esta Academia acordó abrir la matrícula de clases especiales para señoritas de las asignaturas del Magisterio, que se darán en locales independientes y por profesores de probada seriedad é ilustración.

1.--CASTILLO, 1.--LUGO.

**LUIS VINARDELL**

Fábrica de Mosáicos Hidráulicos Piedra y Marmol Artificial

ARTÍCULOS PARA LA CONSTRUCCIÓN, SANEAMIENTO Y ORNAMENTACION

Despacho: Alcalá, 12, MADRID.--Teléfono, 1.153. Fábrica: Calle de Narciso Serra, 6 (Pacífico).--Teléfono, 880.

**Automóviles Berliet-Momplaisir**

LION (Francia)

Son los más fuertes, los más sencillos y los más económicos en consumo

Coches de turismo. Vendidos para la Coruña en el presente año cinco coches.—Berliet H. P. Torpedo-doble-faeton 12 H. P.

Omnibus y camiones.—Todos los industriales y comerciantes deben informarse de la economía importante que pueden obtener realizando los transportes por vehículos industriales Berliet, modelos adoptados por el Ministerio de la Guerra de Francia, subvencionados con primas de 5.600 á 6.800 francos.

AGENTES.—GARAGE BERLIET.—Feijóo, núm. 11.—LA CORUÑA

STOCK MICHELIN. Accesorios, Motorina-esencia para automóviles, aceites.

Taller de reparaciones, único en su especialidad

Alquiler de Automóviles

**COMPañía MADRILEña DE URBANIZACIÓN**

Fundadora de la CIUDAD LINEAL (1894)

Colocación cómoda y segura del capital, suscribiendo obligaciones hipotecarias y libretas de la Caja de ahorros, nominativas ó al portador

Suscripción de valores de la Compañía

Obligaciones hipotecarias 6 por 100		Libretas de la Caja de Ahorros, nominativas y al portador	
		Reintegrals. á voluntad, la Comp.ª abona el ints. anual de 4	por 100
A 475 pts. de -1 á 25	Obligaciones ints. efect.º 6'31	» á seis meses, » » » »	de 5 por 100
A 470 » de 26 á 50	» » » » 6'38	» á un año, » » » »	de 6 por 100
A 465 » de 51 á 100	» » » » 6'45	» á dos años, » » » »	de 6'50 por 100
A 460 » de 101 á 200	» » » » 6'52	» á tres años, » » » »	de 7 por 100
A 455 » de 201 á 400	» » » » 6'59	» á cuatro años, » » » »	de 7'60 por 100
A 450 » de 401 adelante.	» » » » 6'66	» á cinco años, » » » »	de 8 por 100

Número de la última obligación hipotecaria suscripta: 25.734.

Oficinas: LAGASCA, 6, bajo, de 9 á 12.—CIUDAD LINEAL, de 2 á 7.

Apartado de Correos 411, Madrid

Lo más nuevo, lo mejor y más barato

GRANDES ALMACENES DE NOVEDADES.--Los mejores surtidos de Galicia

Casa fundada en 1868



**BENIGNO DE LA MOTA**



Calle de la Reina 5.-Lugo

REGALOS EN METÁLICO Á NUESTROS COMPRADORES AL CONTADO

LOS TICKETS QUE SE DAN EN ESTA CASA SON DINERO

Todos los clientes que hayan efectuado sus compras en esta Casa el día 30 de Agosto último pueden pasar á recoger en metálico el 25 por 100 del importe de las mismas, previa presentación del ticket que acredite la fecha y valor de lo comprado.—El derecho á estos regalos caduca el día 10 del mes corriente.

Importantes talleres de confección á la inglesa para señora, caballero y niños, al frente de los cuales se halla el competetísimo cortador D. VICENTE EGUREU, expresidente de la ESCUELA DE CORTE DE PARIS.

Trajes y gabanes á la medida, para caballero.—Vestidos y abrigos, hechura sastre, para señora y niños.

Sección de ventas á plazos.--Pídanse prospectos y condiciones.--Precio fijo

# Comunicaciones marítimas desde la Coruña

## C.<sup>ie</sup> G.<sup>ie</sup> Trasatlantique

Vapores correos franceses á gran velocidad  
Servicios directos desde el puerto de la Coruña

Á Puerto Rico y Santiago de Cuba

EL 20 DE CADA MES

El 20 de Octubre el vapor QUEBEC.

Á la Habana y Veracruz

LOS DIAS 23 DE CADA MES

El 23 de Octubre el vapor LA CHAMPAGNE.

El 7 de Octubre el vapor LA NAVARRE.

Á la Habana, Nueva Orleans y San Francisco de California

EL 25 DE CADA MES

El 25 de Octubre el vapor CALIFORNIE.

Á New York

CADA CUATRO LUNES

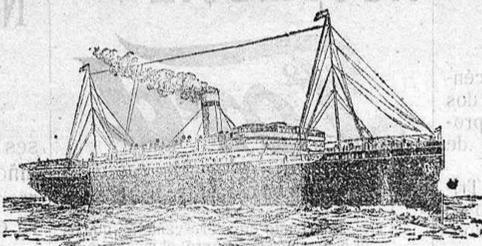
Á Paris, con billete de ferrocarril desde Saint-Nazaire

El 25 de Octubre el vapor ESPAGNE.

Para estos vapores se facilitan billetes del ferrocarril á precios económicos, para los Estados de Arizona, California, Colorado, Louisiana, México, Sonora (México), Nevada, New-México, Oklahoma, Texas, Utah y Wyoming y por la vía de New York para todos los puntos de los Estados Unidos.

Todos los vapores admiten pasajeros de primera, segunda y tercera clase, que deben presentarse en la Agencia de la Compañía dos días antes de la salida, avisando de antemano para reservarles cabida.—Para informes de pasaje y carga:

NICANDRO FARIÑA.—LA CORUÑA



## Lloyd Real Holandés

Compañía de vapores correos

AL BRASIL Y RÍO DE LA PLATA

Próximas salidas de la CORUÑA para BRASIL, MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES

Vapor-correo HOLLANDIA el 11 Noviembre

Admiten pasajeros de 1.<sup>a</sup>, 2.<sup>a</sup> y 3.<sup>a</sup> clase  
Precio de pasaje para Brasil. . . . . Ptas. 245  
Id. para Montevideo y Buenos Aires. . . . . 250  
Impuesto de transporte. . . . . Una peseta  
Los pasajeros deben presentarse provistos de los documentos que exigen las disposiciones vigentes con DOS DIAS DE ANTICIPACION.—El Consignatario,  
**D. RAIMUNDO MOLINA, Marina, 22, la Coruña**  
Representante general de la Compañía en España

## NELSON-LINE

Vapores rápidos al Río de la Plata

Salidas quincenales fijas para Montevideo y Buenos Aires

Autorizada por la Dirección general de Comunicaciones de España para la conducción de correspondencia:

Próximas salidas de la Coruña y Vigo, para Montevideo y Buenos Aires.

Vapores	De la Coruña	De Vigo
Highland Brae	28 Octubre	29 Octubre
Highland Heater	7 Noviembre	8 Novbre.
Highland Brigade	21 Noviembre	22 Novbre.
Highland Hope	5 Diciembre	6 Dicbre.

Su porte de 7.000 toneladas y 15 millas de marcha, admiten el viaje en diez y ocho días.

Estos vapores admiten también pasaje de primera y segunda clase, garantizando un buen trato. Llevan á bordo cocineros y camareros españoles.

Los pasajeros deberán presentarse la víspera de salida para retirar los billetes.

Nota.—Las salidas de estos vapores son fijas el día anunciado. Para informes y carga, pueden dirigirse, en Vigo, á D. V. M. ESCALERA, y en la Coruña, á D. NICANDRO FARIÑA.

## NORDDEUTSCHER LLOYD

Lloyd Norte Alemán de Bremen

VAPORES CORREOS

Salidas del puerto de la Coruña.

PARA MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES:  
Vapor Köln el 29 de Octubre  
Eisenach el 31 de Octubre  
Frankfurt el 17 de Noviembre  
Admiten pasajeros de primera, segunda y tercera clase. Para informes dirigirse á D. PABLO MEYER Y COMPAÑIA, Plaza de Mina, 1.—CORUÑA.

## Compañía del Pacífico

VAPORES CORREOS INGLESES

Salidas de LA CORUÑA cada dos lunes, y de VIGO al día siguiente para Río Janeiro, Montevideo, Buenos Aires, Punta Arenas, Valparaíso y otros puertos del Pacífico hasta El Callao.—Próximas salidas:

Vapor	Salida de La Coruña	Salida de Vigo
Oropesa	23 de Octubre	24 de Octubre
Orita	6 de Noviembre	7 de Noviembre
Oravia	20 de Noviembre	21 de Noviembre
Oronsa	4 de Diciembre	5 de Diciembre
Orcoma	18 de Diciembre	19 de Diciembre

Todos de gran tonelaje y de dos hélices.—Admiten pasajeros de 1.<sup>a</sup>, 2.<sup>a</sup> y 3.<sup>a</sup> clase

La conducción á bordo en lanchas de vapor de los pasajeros y de sus equipajes, es por cuenta de la Compañía.

Tienen alumbrado eléctrico en todos los departamentos, salones para Señoras, fumadores, bibliotecas, cuartos de baño, cámaras frigoríficas, banda de música y todos los adelantos.

Para el servicio de pasajeros de tercera clase se embarcan en La Coruña y Vigo camareros y cocineros españoles y las comidas son condimentadas al estilo del país.

Agentes generales de la Compañía,

SOBRINOS DE JOSÉ PASTOR

Dirección en La Coruña: Plaza de María Pita, n.º 49. Dirección en Vigo: Volazquez Moreno, n.º 4



## COMPAÑIAS HAMBURGUESAS

PUERTO DE LA CORUÑA

LÍNEAS DE VAPORES CORREOS RÁPIDOS

Pasajes de 1.<sup>a</sup>, 2.<sup>a</sup>, 3.<sup>a</sup> preferente y 3.<sup>a</sup> clases

Servicio de SUD AMÉRICA

Próximas salidas para RÍO JANEIRO, MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES

16 de Octubre	Correo ENTERRÍOS
18 de id.	Correo CÓRDOBA
24 de id.	Rápido CAP BLANCO
26 de id.	Correo SILVIA
31 de id.	Correo SANTA MARÍA

Servicio de CUBA Y MÉXICO

Próximas salidas para LA HABANA, VERACRUZ Y TAMPICO

21 de Octubre	Rápido FUERST BISMARCK
4 de Noviembre	Rápido CORCOVADO
21 de id.	Rápido KRONPRINCESSIN CECILIE

Dada la reputación de estos magníficos vapores, se recomienda pedir cabida con la posible anticipación.

Dirigirse para informes á los Agentes generales en la Coruña,

EDUARDO DEL RÍO Y C.<sup>a</sup>, Cantón pequeño, 9 y 10

LA CORUÑA

## FABRICACIÓN DE ALCOHOLES

VERMOUTH

## SIRO Y LUIS PALACIOS

## BODEGAS DE VINOS

Elaboración de tipos especiales para

todos los países del GLOBO

## Valdepeñas

Representante para Lugo y su provincia,

D Roberto Santos.—Miño, 12

## Compañía Argentina DE LONDRES

Directamente para Buenos Aires, saldrá de este puerto el magnífico vapor de 10.000 toneladas

Manchester City, el día 15 de Octubre

Admite pasajeros de primera y tercera clase.

Para informes: Agencia general en La Coruña.

Viuda de M. Hervada, Real, 14

## CAFE MODERNO

Tome V. café del Moderno y se convencerá de su excelente calidad.

Plaza de la Constitución, núm. 6

—LUGO—

## LA UNIÓN Y EL FÉNIX ESPAÑOL



Compañía de Seguros Reunidos

CAPITAL SOCIAL: 12.000.000 de pesetas efectivas

COMPLETAMENTE DESEMBOLSADO

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal

45 AÑOS DE EXISTENCIA

SEGUROS SOBRE LA VIDA.—SEGUROS CONTRA INCENDIOS

Esta gran compañía nacional ha satisfecho por siniestros de incendios la considerable suma de

PESETAS 134.083.972'49 céntimos

Subdirector en la provincia de Lugo: VICENTE CANOURA, calle de Manuel Bacerra, 6, principal.—LUGO.

## LA CATALANA

Sociedad Española de seguros contra incendios, á prima fija

FUNDADA EN 1865

(Acordada su inscripción en el Registro de Empresas autorizadas por Real orden del Ministerio de Fomento de fecha 8 de Julio de 1909)

GARANTÍAS

	Pesetas	Cts.
CAPITAL SOCIAL	Suscrito	5.000.000
	Desembolsado	1.500.000
RESERVAS	Estatutaria	1.000.000
	Técnicas y de garantía	1.162.966 33
PRIMAS ANUALES DEL ÚLTIMO EJERCICIO		2.418.573 12
SINIESTROS SATISFECHOS		14.015.388 32

Domicilio social:

BARCELONA.—Rambla de Cataluña 15 y Cortes 624

Autorizada la publicación por la Inspección de Seguros en 14 de Marzo de 1911.

Sub-Comisión principal en Galicia: ALFREDO DE LA FUENTE Riego de Agua

19 al 23.—LA CORUÑA

Agente en Lugo: DON ROBERTO PEDROSA PÉREZ

Representaciones y Agencias en toda la Región gallega

## BAZAR INGLÉS

Real, 98.—CORUÑA

Es el preferido por la excelencia de sus artículos y porque no hay competencia posible á sus precios.

Completo y variado surtido en quincalla, camas de hierro y madera, batería de cocina, cristalería, cocinas de hierro, bañiles finos de camarote, maletas, objetos de fantasía para regalo, perfumería selecta y, en fin, cuanto se precisa en una casa.

Magníficos estuches de escritorio para Caballero y Señora, de 15 á 150 pesetas uno. CALZADO garantizado y á precios increíbles. Desde cinco pesetas zapatos para señora, todo suela y tacón alto ó bajo. Desde 10 pesetas, de piel Osaria para Caballero. Boscón de goma á 25 pesetas. Variado surtido en zapatitos de piel, para niño, forma polaca imperial DONGLA, hasta diez pesetas. Todo cosido y clavado á elegir.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Lugo, un mes.	una peseta.
Fuera, un trimestre.	4
dem, un año.	16
Ultramar y extranjero.	9

# EL PROGRESO

DIARIO POLÍTICO Y DE INFORMACIÓN

SE PUBLICA TODOS LOS DÍAS

Redacción, Administración é Imprenta de "EL PROGRESO"—Calle de Manuel Bacerra, número 6.—LUGO

ADVERTENCIAS

Anuncios y reclamos á precios convencionales.

La correspondencia al Administrador No se devuelven los originales.